



STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ  
Magistrát města Karviné

Materiál pro 24. řádné zasedání Zastupitelstva města Karviné, konané dne 31.01.2022

## Dotace nad Kč 50.000,-- v sociální oblasti

### Návrh usnesení

Zastupitelstvo města Karviné

### rozhodlo

uzavřít s žadatelem Slezskou diakonií Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

### Důvodová zpráva:

ZM-24-OSo-Dotace nad 50 tisíc v sociální oblasti 2022-DZ.pdf

### Přílohy k důvodové zprávě:

ZM-24-OSO-žádost o dotaci + rozpočet Bethel, azylový dům-1D.pdf

### Přílohy k usnesení:

ZM-24-OSO-Návrh smlouvy Bethel Karviná, azylový dům-1U.pdf

Vyřizuje: Odbor sociální, oddělení sociálního plánování a podpory  
Pavlína Fiedorová

Schválil: Mgr. Martina Smužová MPA (vedoucí odboru) v. r.

Předkládá RM: Ing. Miroslav Hajdušík MBA (náměstek primátora) v. r.

# Důvodová zpráva

## Dotace nad 50.000 Kč v sociální oblasti

Zastupitelstvo města rozhoduje dle § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů.

V souladu se Zásadami pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné a zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, byla dne 06.12.2021 organizací poskytující registrované sociální služby, Slezskou diakonií, podána u Odboru sociálního (dále jen Oso) individuální žádost o dotaci na rok 2022 na projekt BETHEL Karviná, azylový dům. Žádost byla podána na základě vydaného závazku obce o finanční spoluúčasti, který byl schválen usnesením Rady města Karviné č. 2604 ze dne 22.09.2021 a usnesením Zastupitelstva města Karviné č. 551 ze dne 01.11.2021. Žádost o dotaci včetně rozpočtu tvoří přílohu č. 1 důvodové zprávy.

V rámci rozpočtu má Oso na rok 2022 vyčleněno na dotace v sociální oblasti celkem 7.661.000 Kč.

Výše uvedenou žádost o poskytnutí dotace na projekt BETHEL Karviná, azylový dům posoudila Komise sociální dne 10.01.2022 pouze z formálního hlediska, kdy zohlednila schválený závazek obce na financování služby a doporučila Radě města Karviné uzavřít Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné mezi statutárním městem Karviná a Slezskou diakonií dle přílohy č. 2 k usnesení.

### I. Podané žádosti

Název organizace	Dotace poskytnutá OSo v roce 2021 na IČO	Název projektu	Dotace navržená sociální komisí
1. Slezská diakonie	2.798.854 Kč	BETHEL Karviná, azylový dům	viz bod II.

### II. Uzavření smlouvy

Název organizace	Slezská diakonie	
Název projektu	BETHEL Karviná, azylový dům	
Identifikátor služby	2962056	
Typ služby	Azylové domy § 57	
Požadavek na dotaci od města	Kč	1.475.000
Usnesením Rady města Karviné č. 2604 ze dne 22.09.2021 a usnesením č. 551 ze dne 01.11.2021 Zastupitelstvo města Karviné schválilo finanční spoluúčast obce na podporu poskytování sociální služby Slezské diakonie Azylový dům BETHEL Karviná na rok 2022, ve výši 1.475.000 Kč.		

Schválení žádosti o dotaci pro Slezskou diakonii na projekt BETHEL Karviná, azylový dům, je předkládáno Odborem sociálním v předstihu z důvodu žádosti náměstka hejtmána Moravskoslezského kraje o poskytnutí finančních prostředků co možná nejdříve, s ohledem na vzniklé problémy s financováním sociálních služeb, zařazených do individuálních projektů a na nejasnou prognózu termínu, v jakém bude schválen zákon o státním rozpočtu. Proto je nutné zajistit kontinuitu financování sociálních služeb tak, aby nebylo ohroženo jejich poskytování v požadovaném rozsahu a kvalitě.

## Příloha č. 1 k důvodové zprávě

STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ

Datum doručení, evidenční číslo  
(vyplní poskytovatel):

Magistrát města Karviné  
Doručeno 06.12.2021  
SMK/154901/2021

Listů: 5, příloh:



MMKASS11166459

<b>ŽÁDOST O POSKYTNUTÍ DOTACE Z ROZPOČTU STATUTÁRNÍHO MĚSTA KARVINÉ pro sociální služby definované v zákoně č. 108/2006 Sb., o sociálních službách, ve znění pozdějších předpisů</b>	
Pro rok:	2022
Název projektu /služby:	BETHEL Karviná, azylový dům
Výše požadované dotace z rozpočtu statutárního města Karviná celkem (v Kč):	1 475 000 Kč
Celkové náklady na projekt/službu:	12 061 712,50 Kč

### INFORMACE O ŽADATELI

<b>Žadatel</b> (přesný název dle zřizovací listiny, stanov) u fyz. osob jméno a příjmení:	Slezská diakonie		
<b>Právní forma žadatele</b> (fyz.os., právnická osoba – spolek, ústav, nadace, obecně prosp. společnost, příspěv. organizace, církevní org. a další):	Církevní právnická osoba		
<b>Kategorie podniku</b>	Malý podnik	Střední podnik	Velký podnik
<b>Žadatel je účetní jednotkou účtující v soustavě podvojeného účetnictví</b>	ANO		NE
<b>Sídlo žadatele</b> (shodně se stanovami, zřizovací listinou), u fyz. osob adresu bydliště:	Na Nivách 7, 737 01, Český Těšín		
<b>Zapsán</b> (obchodní rejstřík, spolkový rejstřík apod.):	V Rejstříku evidovaných osob u Ministerstva kultury dne 5. 9. 1996, č. evidence: 17-022/ 1996		
<b>Vedený:</b>	-		

Oddíl a č. vložky:	-		
IČ/ u fyz. osob také datum narození:	65468562	DIČ:	CZ65468562
Název služby:	BETHEL Karviná, azylový dům		
Typ služby dle zák. č. 108/2006 Sb.	Azylový dům		
Identifikátor služby:	2962056	Forma:	pobytová
Datum registrace služby:	18.10.2007	Služba poskytovaná od:	1.9.1992
Celkové roční náklady na činnost služby:	12 061 712,50 Kč		
Vedoucí služby:	[REDACTED]	Tel. kontakt:	[REDACTED]
<b>KONTAKTNÍ ÚDAJE ŽADATELE</b>			
Adresa pro zaslání korespondence:	Na Nivách 7, 737 01, Český Těšín		
Telefon:	[REDACTED]		
E-mail:	ustredi@slezskadiakonie.cz	Web:	www.slezskadiakonie.cz
<b>IDENTIFIKACE OSOB JEDNAJÍCÍCH JMÉNEM ŽADATELE (vyplňují pouze právnické osoby)</b>			
Jméno, příjmení, titul:	Mgr. Zuzana Filipková, Ph.D. Mgr. et Ing. Romana Bělová		
Právní důvod zastoupení (vybrat jednu z možností: statutární orgán nebo plná moc)	ředitelka Slezské diakonie náměstek ředitele		
Telefon:	[REDACTED]		
E-mail:	[REDACTED]	Web:	www.slezskadiakonie.cz
<b>IDENTIFIKACE OSOB, V NICHŽ MÁ ŽADATEL PODÍL, A VÝŠI TOHOTO PODÍLU (vyplňují pouze právnické osoby)</b>			
Název, obchodní firma	Diakoservis s.r.o., Na Nivách 7, 737 01 Český Těšín Chrpa o.p.s., Dvořákův okruh 21, 794 01, Krmov		
IČ	25383434 27839087		
Výše podílu	100 % 100 %		
<b>OSOBA ZODPOVĚDNÁ ZA PROJEKT/SLUŽBU</b>			
Jméno, příjmení, titul	[REDACTED]		
Funkce:	Vedoucí střediska		
Telefon:	[REDACTED]		
E-mail:	[REDACTED]		
<b>BANKOVNÍ SPOJENÍ</b>			
Název banky:	Komerční banka, expozitura Český Těšín		
Číslo účtu/kód banky:	23035791/0100		

INFORMACE O PROJEKTU/SLUŽBĚ			
Byl-li projekt realizován v posledních 3 letech, uveďte následující údaje:	Rok realizace:	Celkové náklady:	Poskytnutá dotace SMK:
	2019	8 648 254,04 Kč	0 Kč
	2020	9 675 849,76 Kč	45 000 Kč
	2021	12 133 090,50 Kč	0 Kč
Účel projektu/službě:	Financování činnosti sociální služby		
Doba dosažení účelu:	Od: 1.1.2022	Do: 31.12.2022	
Místo realizace projektu:	Stavbařů 2199, 734 01 Karviná 7		
Cílová skupina vč. věkových kategorií:	Azylový dům je určen mužům od 18 let věku, kteří jsou bez přístřeší a tuto situaci nejsou schopni řešit vlastními silami.		
Počet klientů/osob zapojených do projektu/služby:	Celkem:	Z toho s trvalým pobytem v Karviné:	
	91 <i>(Počet uživatelů zahrnuje období od 1.1.2021 do 23.11.2021)</i>	71	
	Celkem:	Z toho z Karviné:	
Počet intervencí:	-	-	
Kontaktů:	-	-	
Lůžkodnů:	13353	10 731	
Klientohodin:	-	-	
Kapacita (denní, okamžitá, počet smluv....)	Okamžitá kapacita 49 lůžek/osob		

**Personální zajištění sociální služby:**

	Z toho:	Počet osob	Přepočteno na úvazky
Počet kmenových zaměstnanců:	Pracovníci v přímé péči:	14	9,2
	Sociální pracovníci:	3	2,4
	Pracovníci v sociálních službách:	11	6,8
	Zdravotničtí pracovníci:	0	0
	Pedagogičtí pracovníci:	0	0
	Další odborní pracovníci v přímé péči:	0	0
	Ostatní pracovníci celkem (uveďte jaká pozice):	5 (Vedoucí střediska, koordinátor střediska, koordinátor projektu, metodik, uklízečka),	1,75
Počet dobrovolníků:	3		
Počet pracovníků na DPČ, DPP	2 DPP ( 1 osoba/150 hod/ rok – přímá práce )		

**Finanční rozvaha k zajištění provozu služby:**

*Prohlášení o všech zdrojích financování projektu, na který je dotace požadována (je nutné uvádět všechny finanční prostředky, které již byly získané, i ty zdroje, o které má žadatel požádáno či má v úmyslu žádat).*

ZDROJE financování sociální služby:	Skutečnost rok 2020	Skutečnost rok 2021	Plán rok 2022
Dotace KÚ MSK krytá státním rozpočtem (bývalé dotace MPSV), IP:	6 436 677 Kč	8 657 323 Kč	7 581 400 Kč
Dotace-jiný resort státní správy:			
Dotace Úřad práce:			
Granty – KÚ:	500 000 Kč	650 000 Kč	650 000 Kč
Dotace SMKá, odbor sociální:	45 000 Kč		1 475 000 Kč
Dotace SMKá, jiné odbory:			
Dotace – ostatní obce:			
Úhrady od uživatelů:	2 315 436,23 Kč	2 250 000 Kč	2 250 000 Kč
Fondy zdravotních pojišťoven:			
Dotace – strukturální fondy EU:			
Jiné – uveďte jaké:	378 736,53 Kč(Dotace COVID 271 971) (FS:24 164 Kč; úhrada škod: 4 680 Kč; (Fondy: 72 312,50 Kč) (Dobrovolníci 5 609,03 Kč)	575 767,50 Kč (Dotace COVID 457 898) (FS:24 000 Kč;(úhrada škod: 4 000 Kč; (Fondy: 72 312,50 Kč) (Dobrovolníci 17 557 Kč)	105 312,50 Kč (FS:24 000 Kč; úhrada škod: 4 000 Kč; (Fondy: 72 312,50 Kč) (Dobrovolníci 5 000 Kč)
<b>Celkem:</b>	<b>9 675 849,76 Kč</b>	<b>12 133 090,50 Kč</b>	<b>12 061 712,50 Kč</b>

**Odůvodnění žádosti**

**Odůvodnění žádosti** - stručný obsah projektu, způsob jeho realizace, předpokládaný přínos, působnost (podrobný popis uveďte v příloze):

Cílem služby azylový dům je podpořit uživatele přestěhování do zvoleného bydlení a aktivně řešili svoji nepříznivou sociální situaci.

Podrobný popis viz. Příloha.

**Způsob prezentace statutárního města Karviné jako poskytovatele dotace (povinná publicita):**

Informační leták služby, webové stránky Slezské diakonie, [www.slezskadiakonie.cz](http://www.slezskadiakonie.cz), plakát v prostorách budovy poskytované sociální služby apod.

**Případní další partneři projektu:**

Moravskoslezský kraj (dotace kap. 313)

### SEZNAM POŽADOVANÝCH PŘÍLOH

1. Rozpočet projektu (příloha č. 1)
2. Kopie dokladu o právní subjektivitě (výpis z veřejných rejstříků apod.); případně stanov, zřizovací nebo zakládací listinu či doklady o rozhodovacích pravomocích organizace Kopie dokladu o zřízení bankovního účtu (aktuální kopie smlouvy nebo potvrzení o zřízení účtu)
3. Plná moc (v případě, že je žadatel zastoupen na základě plné moci)
4. Kopie aktuálně vydaného Rozhodnutí o registraci opravňující k poskytování sociální služby
5. Kopie platné Smlouvy o závazku veřejné služby a vyrovnávací platbě za jeho výkon vč. případných dodatků (prosíme nově uzavřené Smlouvy od r. 2021 – pokud není jinak).
6. Podrobné zdůvodnění žádosti (popis projektu)
7. Údaje o skutečném majiteli právnické osoby podle zákona upravujícího evidenci skutečných majitelů ve formě úplného výpisu platných údajů a údajů, které byly vymazány bez náhrady nebo s nahrazením novými údaji, jedná-li se o evidující osobu; v případě, že je žadatel o dotaci zahraniční právnickou osobou, doloží údaje o svém skutečném majiteli buď výpisem ze zahraniční evidence obdobné evidenci skutečných majitelů, nebo, pokud taková zahraniční evidence neexistuje, sdělí identifikační údaje všech osob, které jsou skutečným majitelem zahraniční právnické osoby, a předloží doklady, z nichž vyplývá vztah všech osob k zahraniční právnické osobě, zejména výpis ze zahraniční evidence obdobné obchodnímu rejstříku, seznam akcionářů, rozhodnutí statutárního orgánu o vyplacení podílu na zisku, společenská smlouva, zakladatelská listina nebo stanov.
8. Čestné prohlášení k podpoře z veřejných prostředků v režimu *de minimis* (pokud se to žadatele týká)

### UPOZORNĚNÍ

- Žádost musí splňovat náležitosti žádosti o dotaci dle ustanovení § 10a zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů ve znění pozdějších předpisů, při nedodržení bude rozhodnuto o vyloučení žádosti.
- Musí být podána na předepsaném tiskopise.
- Uvedení nepravdivých údajů je důvodem k vyřazení žádosti v roce podání i v letech následujících.

### PROHLÁŠENÍ ŽADATELE

Žadatel čestně prohlašuje, že nemá vůči statutárnímu městu Karviné, jeho organizacím ani státním organizacím žádné nevyrovnané finanční závazky po lhůtě splatnosti.

Žadatel prohlašuje, že se seznámil s obsahem Zásad pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné schválených Zastupitelstvem města Karviné usnesením č. 548 ze dne 01.11.2021.

Žadatel prohlašuje, že všechny údaje uvedené v této žádosti jsou pravdivé.

Vyplněním a podpisem této Žádosti a Čestného prohlášení beru na vědomí, že statutární město Karviná, Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná, IČO 00297534, coby správce osobních údajů, zpracovává uvedené osobní údaje, a to za účelem zpracování Žádosti a uzavření Smlouvy, a to po dobu, která je nezbytná pro splnění smlouvy dle čl. 6 odst. 1 písm. b) Obecného nařízení Evropského parlamentu a rady EU 2016/679 ze dne 27. 4. 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES.

V Karviné dne: 1. 12. 2021



ROZPOČET PROJEKTU/ČINNOSTI		
Název:	BETHEL Karviná, Azylový dům	
I. Předpokládané náklady	celkový rozpočet projektu	požadovaná výše dotace z rozpočtu města
<b>Osobní náklady celkem:</b>	<b>7 176 415 Kč</b>	<b>525 000 Kč</b>
1. Pracovní smlouvy, DPČ, DPP	6 964 915 Kč	525 000 Kč
Jiné osobní náklady-příspěvek na stravenky	211 500 Kč	0 Kč
<b>Provozní náklady celkem:</b>	<b>2 700 437 Kč</b>	<b>728 750 Kč</b>
Materiálové náklady (kancelářské potřeby, ochranné, učební a ostatní pomůcky, čisticí a hygienické prostředky, drobný inventář a nářadí, výpočetní technika a tonery, materiál na běžné opravy a údržba, ostatní materiál, dlouhodobý majetek do 40 tis, energie, služby (opravy, údržba a revize, vzdělávání, telefonní poplatky a spoje, poštovné, kopírování a foliování, supervize, propagace, odvoz a skladování odpadu, ostatní služby, cestovné a jízdné	2 700 437 Kč	728 750 Kč
<b>Ostatní náklady celkem:</b>	<b>2 184 860,50 Kč</b>	<b>221 250 Kč</b>
Odpisy:	156 747,70 Kč	0
3. Ostatní náklady související s poskytováním základních činností sociální služby, organizační správní náklady, zák. poj. org., poj. budovy, uživatelů, poplatky, apod.	2 028 112,80 Kč	221 250 Kč
<b>Náklady celkem:</b>	<b>12 061 712,50 Kč</b>	<b>1 475 000 Kč</b>
II. Předpokládané příjmy		
a) ze vstupného, kurzovního apod.		
b) z prodeje zboží, reklamy, pronájmů		
c) z veřejných zdrojů (stát, kraj, jiné)	8 231 400 Kč	1 475 000 Kč
d) sponzorských darů		
e) z členských příspěvků		
f) z jiných zdrojů (specifikujte) Příjmy od klientů, fondy, fakultativní činnost, vlastní zdroje, úhrada škod.	2 355 312,50 Kč	
<b>Příjmy celkem</b>	<b>10 586 712,50 Kč</b>	<b>1 475 000 Kč</b>
III. Veřejné fondy, u nichž jste požádali o granty a jiné prostředky na financování projektu (ministerstva, krajské úřady, obce, jiné)	MPSV, MSK	
IV. Rekapitulace nákladů a příjmů	uvedte zisk(+) nebo ztrátu (-) - 1 475 000 Kč	
V. Výše příspěvku požadovaného z rozpočtu města Karviné	Kč 1 475 000 tj. 12,2 % z celkových nákladů na projekt	

\* Jednotlivé náklady specifikujte.

V Karviné dne: 1.12. 2021

**Slezská diakonie**  
Na Nivách 7 Po  
737 01 Český Těšín  
tel. 55 764 123, 55 764 124  
www.slezskadiakonie.cz, IČ 60 56242, DIČ CZ

## Příloha č. 1 k usnesení

ČÍSLO JEDNACÍ: SMK/ /2021  
SPISOVÁ ZNAČKA: SMK/154501/2021  
ČÍSLO SMLOUVY: SML/ /2021

### **S M L O U V A** **o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné uzavřená dle** **ust. § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech** **územních rozpočtů**

#### **I.** **SMLUVNÍ STRANY**

poskytovatel: **statutární město Karviná**  
zastoupen: Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu smlouvy oprávněn  
na základě pověření ze dne: 08.12.2020  
vedoucí Odboru Mgr. Martina Smužová, MPA, vedoucí Odboru sociálního  
sídlo: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
IČ: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
číslo účtu: 27-1721542349/0800  
bankovní spojení: Česká spořitelna a.s., pobočka Karviná-Fryštát

(dále jen „poskytovatel“)

a

příjemce: **Slezská diakonie**  
zapsaný: v Rejstříku evidovaných právnických osob pod číslem evidence:  
17-022/1996 ze dne 05.09.1996 vedeným  
Ministerstva kultury ČR  
zastoupený: Mgr. Zuzanou Filipkovou. Ph.D., ředitelkou Slezské diakonie  
na základě: Jmenování  
ze dne: 30.11.2010  
sídlo: Na Nivách 259/7, 737 01 Český Těšín  
IČO: 65468562  
DIČ: CZ65468562  
číslo účtu: 23035-791/0100  
bankovní spojení: Komerční banka a.s.

(dále jen „příjemce“)

## II. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Smluvní strany prohlašují, že právní vztah založený touto smlouvou je založen na základě individuálně posouzené žádosti.

## III. PŘEDMĚT SMLOUVY

Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelovou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým a časovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

## IV. DRUH A VÝŠE DOTACE

1. Celková výše účelové dotace činí **1.475.000 Kč**, z toho část ve výši **1.475.000 Kč** je neinvestiční a část ve výši 0 Kč je investiční.
2. Nedodržení čerpání dotace v rozčlenění na investiční a neinvestiční dle bodu 1 tohoto článku nebude považováno za porušení podmínek této smlouvy.

## V. ÚČELOVÉ A ČASOVÉ URČENÍ DOTACE

1. Účelová dotace je určena na uznatelné náklady spojené s realizací projektu: „**BETHEL Karviná, azylový dům**“ (dále jen „projekt“) blíže specifikovaného v žádosti o poskytnutí dotace ze dne: 06.12.2021, č. j. SMK/154501/2021.

Příjemce je oprávněn použít dotaci **pouze** k úhradě následujících uznatelných nákladů prokazatelně souvisejících s realizací projektu,

rozpočet projektu:

ROZPOČET PROJEKTU/ČINNOSTI		
Název:	BETHEL Karviná, Azylový dům	
I. Předpokládané náklady	celkový rozpočet projektu	požadovaná výše dotace z rozpočtu města
1. <b>Osobní náklady celkem*:</b>	<b>7 176 415 Kč</b>	<b>525 000 Kč</b>
Pracovní smlouvy, DPČ, DPP	6 964 915 Kč	525 000 Kč
Jiné osobní náklady-příspěvek na stravenky	211 500 Kč	0 Kč
<b>Provozní náklady celkem*:</b>	<b>2 700 437 Kč</b>	<b>728 750 Kč</b>
Materiálové náklady (kancelářské potřeby, ochranné, učební a ostatní pomůcky, čisticí a hygienické prostředky, drobný inventář a nářadí, výpočetní technika a tonery, materiál na běžné opravy a údržba, ostatní materiál, dlouhodobý majetek do 40 tis, energie, služby (opravy, údržba a revize, vzdělávání, telefonní poplatky a spoje, poštovné, kopírování a foliování, supervize, propagace, odvoz a skladování odpadu, ostatní služby, cestovné a jízdné	2 700 437 Kč	728 750 Kč
<b>Ostatní náklady celkem*:</b>	<b>2 184 860,50 Kč</b>	<b>221 250 Kč</b>
Odpisy:	156 747,70 Kč	0
3. Ostatní náklady související s poskytováním základních činností sociální služby, organizační správní náklady, zák. poj. org., poj. budovy, uživatelů, poplatky, apod.	2 028 112,80 Kč	221 250 Kč
<b>Náklady celkem:</b>	<b>12 061 712,50 Kč</b>	<b>1 475 000 Kč</b>

přičemž je možno se odchýlit od tohoto rozpočtu tak, že lze navýšit jednotlivý druh uznatelných nákladů (uvedený v rozpočtu projektu) maximálně o 20 % z částky dotace přiznané na tento nákladový druh za podmínky, že bude dodržena celková výše poskytnuté dotace a změny nebudou mít vliv na účelové určení dotace.

2. Příjemce je povinen zrealizovat projekt **do 31.12.2022**, čímž bude dosaženo účelu poskytnutí dotace dle této smlouvy.
3. Rozhodne-li se příjemce projekt vůbec nerealizovat, je povinen do 15 dnů tuto skutečnost písemně s uvedením důvodů oznámit poskytovateli a ve stejné lhůtě poskytnutou dotace vrátit na účet poskytovatele uvedený v čl. I. této smlouvy.

## VI. TERMÍN A VÝŠE VYPLACENÍ DOTACE

Poskytovatel poskytne příjemci dotaci jednorázovým převodem ve prospěch účtu příjemce uvedeného v čl. I této smlouvy ve lhůtě do 21 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.

## VII. FINANČNÍ VYPOŘÁDÁNÍ DOTACE

1. Termín finančního vypořádání dotace je do **04.03.2023**.
2. Za den předložení finančního vypořádání se považuje den jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podání na podatelně Magistrátu města Karviné.
3. Finanční vypořádání dotace musí být předloženo na formuláři dle přílohy č. 1 k této smlouvě a musí obsahovat:

- 3.1. závěrečnou zprávu, která musí obsahovat tabulku čerpání finančních prostředků dotace a popis realizace projektu,
  - 3.2. položkově vyúčtování nákladů projektu se seznamem účetních dokladů vztahujících se k uznatelným nákladům dotace včetně uvedení obsahu jednotlivých účetních dokladů a dokladů prokazujících úhrady těchto nákladů.
4. Číslo účtu, na který se vrací nevyčerpané finanční prostředky, je účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy a platby na tento účet budou označovány variabilním symbolem **1545012021**.
  5. Nevyčerpané finanční prostředky, jsou-li vyšší než 100 Kč, se vrací poskytovateli na účet nejpozději ke dni, kdy má být předloženo finanční vypořádání dotace.
  6. Rozhodným okamžikem vrácení prostředků dotace zpět na účet poskytovatele je den jejich odepsání z účtu příjemce.

## VIII. POVINNOSTI PŘÍJEMCE

1. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky:
  - a) použít dotaci výlučně k účelu uvedenému v článku V. této smlouvy.
  - b) vést oddělenou účetní evidenci celého realizovaného projektu a to v členění na náklady financované z prostředků dotace a náklady financované z jiných zdrojů (zvláštní analytickou evidencí např. účelovým znakem, organizačním číslem atd.); tato evidence musí být podložena účetními doklady ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů; vedení oddělené účetní evidence v případech dotací poskytovaných zpětně je splněno vyhotovením přehledu účetních dokladů; čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní doklad,
  - c) označit originály všech účetních dokladů vztahujících se k projektu názvem projektu, nebo jiným označením, které projekt jasně identifikuje, u dokladů, k jejichž úhradě byla použita dotace, pak navíc uvést formulaci „Financováno z rozpočtu SMK“, číslo smlouvy a výši použité dotace v Kč,
  - d) na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů týkajících se projektu,
  - e) předložit poskytovateli finanční vypořádání dotace,
  - f) řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k projektu a na žádost poskytovatele tomuto poskytnout fotokopie originálních účetních dokladů týkajících se dotace včetně dokladů o jejich úhradě a v případě nesrovnalostí na výzvu poskytovatele předložit kopie všech účetních dokladů týkajících se ostatních nákladů projektu,
  - g) je-li příjemce zadavatelem veřejné zakázky nebo splní-li příjemce definici zadavatele veřejné zakázky podle § 4 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů, je povinen při výběru dodavatele veřejné zakázky zadávané v rámci projektu postupovat v souladu se zákonem č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů,
  - h) po dobu 5 let od ukončení realizace projektu nezczít dlouhodobý majetek včetně drobného dlouhodobého majetku dle účetních předpisů pořízený z prostředků získaných z dotace poskytnuté na základě této smlouvy,
  - i) akceptovat využívání údajů o projektu pro účely administrace v informačních systémech poskytovatele, přičemž souhlasí se zveřejněním svého názvu (popřípadě jména a příjmení), adresy, názvu projektu, účelu a výše poskytnuté dotace,

- j) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté dotace, včetně provedení kontroly faktické realizace projektu na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady,
- k) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů ode dne kdy došlo k události, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté dotace, s realizací účelu smlouvy či identifikačními údaji příjemce; v případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu, přičemž z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran nebo čísla účtu není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
- l) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů ode dne kdy došlo k události, písemně informovat poskytovatele o vlastní přeměně nebo zrušení s likvidací, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy,
- m) uvádět na všech svých propagačních materiálech týkajících se podpořeného projektu logo města nebo text "S PODPOROU STATUTÁRNÍHO MĚSTA KARVINÉ", případně jiným způsobem poskytnutí podpory zveřejnit; logo statutárního města Karviné příjemce dotace použije pouze v souvislosti s realizací dotovaného projektu a to pouze podle závazného manuálu zveřejněného na internetových stránkách města Karviné.

## IX. UZNATELNÝ NÁKLAD

Za uznatelný náklad se považuje užití finančních prostředků, které splňuje tyto podmínky:

1. příjemce je prokazatelně použil na úhradu přímých nákladů (nikoliv nepřímých tzv. kalkulovaných či vnitropodnikových) projektu,
2. uznatelný náklad musí vzniknout v období **od 01.01.2022 do 31.12.2022** a současně musí být uhrazený v období **od 01.01.2022 do 31.12.2022**,
3. plní podmínky účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona o finanční kontrole,
4. byly vynaloženy na účel stanovený v čl. V. odst. 2 této smlouvy,
5. uznatelný náklad neinvestiční dotace musí splňovat podmínky daňově uznatelných nákladů dle §24 a §25 zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů s následujícími výjimkami, pokud v účelu stanoveném v čl. V. odst. 2 této smlouvy není uvedeno jinak:
  - 5.1. uznatelný náklad nesmí být také použitý na:
    - 5.1.1. alkohol a cigarety, a to ani ve formě cen, odměn a dárkových balíčků;
    - 5.1.2. úhrady za cateringové služby, rauty a jiné formy společenského občerstvení s výjimkou řádně vyúčtovaného stravného dle zákoníku práce;
    - 5.1.3. doprovodné programy a společenské akce pro účastníky či pořadatele, které přímo nesouvisí s podpořeným projektem;
    - 5.1.4. poskytnutí dotace třetí straně;
    - 5.1.5. právní služby;
    - 5.1.6. tvorbu kapitálového jmění;
    - 5.1.7. DPH, pokud může žadatel uplatnit nárok na odpočet DPH vůči finančnímu úřadu nebo požádat o její vrácení v souladu se zákonem č. 235/2004 Sb., v platném znění;
    - 5.1.8. daně, pokuty, odvody a sankce příjemce;
    - 5.1.9. pořízení nebo technické zhodnocení dlouhodobého hmotného a nehmotného majetku (dlouhodobým hmotným majetkem se rozumí majetek, jehož doba použitelnosti je delší než jeden rok a vstupní cena vyšší než 40.000,- Kč; dlouhodobým nehmotným majetkem se rozumí majetek, jehož doba použitelnosti je delší než jeden rok a vstupní cena vyšší než 60.000,- Kč) – nevztahuje se na investiční projekty;

- 5.1.10. ostatní sociální výdaje na zaměstnance, ke kterým nejsou zaměstnavatelé povinni dle zvláštních právních předpisů (příspěvky na penzijní připojištění, životní pojištění, dary k životním jubileím, příspěvky na rekreaci apod.);
  - 5.1.11. mimořádné odměny vyplácené k dohodám o provedení práce a k dohodám o pracovní činnosti;
  - 5.1.12. splátky půjček, leasingové splátky, úhrada dluhů;
  - 5.1.13. smluvní pokuty, úroky z prodlení, ostatní pokuty a penále, odpisy nedobytných pohledávek, úroky, kursové ztráty, manka a škody);
  - 5.1.14. odpisy majetku;
  - 5.1.15. odměny členů správních rad, dozorčích rad a jiných orgánů právnických osob;
  - 5.1.16. zahraniční pracovní cesty (pokud to nevyžaduje charakter projektu);
  - 5.1.17. činnost politických stran a hnutí;
6. Uznatelným nákladem investiční dotace jsou náklady na pořízení dlouhodobého majetku vedeného v účelu poskytnuté dotace.

## **X. PORUŠENÍ ROZPOČTOVÉ KÁZNĚ**

1. Neoprávněné použití nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých jako dotace z rozpočtu poskytovatele dle této smlouvy je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.
2. Za porušení méně závažné ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb. se považuje:
  - a) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. b), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - b) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. c), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - c) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. g), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - d) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. k), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - e) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. l), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - f) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. m), kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.
  - g) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. e) spočívající v nepředložení finančního vypořádání dotace v řádném termínu určeném v článku VII., kterou příjemce

splní do 15 dní po řádném termínu, kdy se odvod za toto porušení rozpočtové

kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.

h) nedodržení povinností příjemce dle čl. VIII. odst. 1 písm. e) spočívající v předložení neúplného nebo nesprávného závěrečného vyúčtování, kdy se odvod za toto porušení rozpočtové kázně stanoví ve výši 10 % poskytnuté dotace avšak nejméně částka 1 001,- Kč.

3. Odvody za porušení rozpočtové kázně méně závažné se sčítají maximálně do výše celkově poskytnuté dotace.

## **XI. OSTATNÍ UJEDNÁNÍ**

1. Důkazní břemeno při prokazování uznatelných nákladů nese příjemce dotace.
2. Příjemce dotace prohlašuje, že služby podpořené dotací dle této smlouvy jsou vykonávané v režimu závazku veřejné služby na základě pověření Moravskoslezského kraje (ev. č. smlouvy 06909/2020/SOC, dále jen pověření) dle Rozhodnutí Komise č. 2012/21/EU ze dne 20. prosince 2011 a použití čl. 106 odst. 2 Smlouvy o fungování Evropské unie na státní podporu ve formě vyrovnávací platby za závazek veřejné služby udělené určitým podnikům pověřeným poskytováním služeb obecného hospodářského zájmu.
3. Poskytovatel dotace přistupuje k výše uvedenému pověření Moravskoslezského kraje a poskytuje příjemci finanční prostředky jako vyrovnávací platbu dle podmínek pověření.

## **XII. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

1. Smlouva je podepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
2. Smlouva může být měněna nebo doplňována jen formou písemných dodatků opatřených pořadovým číslem, datem a podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran.
3. Tato smlouva nabývá účinnosti okamžikem podpisu druhé smluvní strany, pokud zákon č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), nestanoví jinak. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti uveřejněním v registru smluv, které zajistí poskytovatel.
4. Smluvní strany shodně prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně a že se dohodly o celém jejím obsahu, což stvrzují svými podpisy.
5. Nedílnou součástí této smlouvy je příloha: formulář Finančního vypořádání dotace.
6. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:



O poskytnutí účelové dotace rozhodlo Zastupitelstvo města Karviné svým usnesením č.        ze dne .

**Za poskytovatele**

V Karviné .....

.....

Mgr. Martina Smužová, MPA  
vedoucí Odboru sociálního

**Za příjemce**

V.....dne:.....

.....

Mgr. Zuzana Filipková, Ph.D.  
ředitelka Slezské diakonie

